

## RESEARCH OUTPUTS / RÉSULTATS DE RECHERCHE

### Arrêt "Hakelbracht"

Mertens, Romain

*Published in:*  
Journal de droit européen

*Publication date:*  
2019

*Document Version*  
le PDF de l'éditeur

[Link to publication](#)

*Citation for pulished version (HARVARD):*

Mertens, R 2019, 'Arrêt "Hakelbracht": droit de la non-discrimination et protection effective contre les mesures de rétorsion émanant de l'employeur', *Journal de droit européen*, vol. 10, numéro 264, pp. 402-404.

#### General rights

Copyright and moral rights for the publications made accessible in the public portal are retained by the authors and/or other copyright owners and it is a condition of accessing publications that users recognise and abide by the legal requirements associated with these rights.

- Users may download and print one copy of any publication from the public portal for the purpose of private study or research.
- You may not further distribute the material or use it for any profit-making activity or commercial gain
- You may freely distribute the URL identifying the publication in the public portal ?

#### Take down policy

If you believe that this document breaches copyright please contact us providing details, and we will remove access to the work immediately and investigate your claim.

# Arrêt « Hakelbracht » : droit de la non-discrimination et protection effective contre les mesures de rétorsion émanant de l'employeur

Romain Mertens<sup>(\*)</sup>

- La protection contre les mesures de rétorsion émanant de l'employeur s'étend à tous les travailleurs qui interviennent en faveur d'un autre travailleur, victime de discrimination, de manière formelle ou informelle
- Les exigences formelles qui restreignent la protection contre les mesures de rétorsion sont contraires au principe de protection juridictionnelle effective

## Introduction

L'arrêt *Hakelbracht*<sup>1</sup>, prononcé le 20 juin 2019 par la Cour de justice de l'Union européenne (ci-après la « Cour »), souligne le rôle joué par tous les travailleurs dans la lutte contre les discriminations. Il concerne la protection des travailleurs qui viennent en aide à une victime de discrimination fondée sur le sexe contre des mesures de rétorsion prises par l'employeur. D'une part, la Cour considère que les exigences formelles posées par la loi belge à cet égard vont à l'encontre de la directive 2006/54/CE<sup>2</sup> (1). D'autre part, elle rattache sa décision au principe de protection juridictionnelle effective, ce qui n'est pas sans conséquence (2). Cependant, l'arrêt laisse en suspens quelques questions (3).

### 1 La protection contre les mesures de rétorsion ne peut être subordonnée à des exigences formelles

Dans l'affaire examinée, Jamina Hakelbracht passe un entretien d'embauche auprès de Tine Vandebon, employée et gérante d'un magasin de la société WTG Retail, lors duquel elle signale être enceinte de trois mois. Madame Vandebon indique avoir trouvé en Madame Hakelbracht une candidate adéquate pour le poste à pourvoir, mais WTG Retail lui répond, par courriel, qu'elle ne souhaite pas engager ladite candidate en raison de sa grossesse. Bien que la gérante ait indiqué par courriel à WTG Retail qu'une telle décision serait illégale, ladite société a confirmé son refus, pour le même motif. Ultérieurement, Madame Vandebon a indiqué à Madame Hakelbracht que sa candidature n'avait pas été retenue en raison de sa grossesse. En réaction, Jamina Hakelbracht décide de porter plainte pour discrimination. Quelques mois plus tard, la gérante est licenciée par WTG Retail. Dans le cadre du litige afférent à ce licenciement, elle se prévaut de la protection légale contre les mesures de rétorsion prises par l'employeur, en faisant valoir qu'elle est intervenue en tant que témoin

dans l'instruction de la plainte introduite par Madame Hakelbracht.

En vertu de l'article 22, § 1<sup>er</sup>, de la loi dite « genre »<sup>3</sup>, lorsqu'une plainte est introduite par ou au bénéfice d'une personne en raison d'une violation de ladite loi (notamment en cas de discrimination fondée sur le sexe, dans le domaine des relations de travail), l'employeur ne peut adopter une mesure préjudiciable à l'encontre de cette personne, sauf pour des motifs qui sont étrangers à cette plainte. Selon l'article 22, § 9, de cette même loi, cette protection s'applique également aux personnes qui, dans le cadre de l'instruction d'une plainte, font connaître à la personne auprès de qui la plainte a été introduite, *dans un document daté et signé*, les faits qu'elles ont elles-mêmes vus ou entendus et qui sont en relation avec la situation qui fait l'objet de la plainte, ainsi qu'aux personnes qui interviennent en tant que témoins en justice.

Cependant, la juridiction saisie (le tribunal du travail d'Anvers) émet des doutes quant à l'applicabilité de la protection contre les rétorsions en l'espèce, puisque la gérante n'est en mesure de produire que des courriels à l'appui de ses allégations, et non un témoignage « daté et signé ». L'une des exigences formelles imposées par la loi « genre » n'est donc pas remplie.

Ledit tribunal interroge donc la Cour sur le point de savoir si de telles exigences formelles sont conformes à l'article 24 de la directive 2006/54/CE, qui prévoit que les États membres doivent adopter les mesures nécessaires « pour protéger les travailleurs, y compris leurs représentants, contre tout licenciement ou tout autre traitement défavorable par l'employeur en réaction à une plainte formulée au niveau de l'entreprise ou à une action en justice visant à faire respecter le principe de l'égalité de traitement ».

La Cour souligne que le libellé de l'article 24 de ladite directive est particulièrement large et qu'il doit englober « tous les travailleurs susceptibles de faire l'objet de mesures de rétorsion prises par l'employeur en réaction à une plainte déposée au titre d'une discrimination fondée sur le sexe, sans que cette catégorie soit par ailleurs délimitée ». La Cour précise que ledit article ne limite pas la protection aux seuls travailleurs qui ont déposé plainte ou à leurs représentants, ni à ceux qui respectent certaines exigences formelles conditionnant la reconnaissance d'un certain statut,

(\*) Romain Mertens est assistant à la Faculté de droit de l'Université de Namur (Belgique). (1) Arrêt du 20 juin 2019, *Hakelbracht*, aff. C-404/18, EU:C:2019:523 (ci-après « l'arrêt commenté »). (2) Directive 2006/54/CE du Parlement européen et du Conseil, du 5 juillet 2006, relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité des chances et de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en matière d'emploi et de travail. (3) Loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre la discrimination entre les femmes et les hommes, *M.B.*, 30 mai 2007.



comme celui de témoin, telles que celles prévues par la loi « genre »<sup>4</sup>. La Cour se réfère au considérant 32 de la directive, qui insiste sur le fait qu'un « travailleur défendant une personne protégée (...) ou témoignant en sa faveur devrait avoir droit à la même protection ». Le critère établi par la directive est donc de *défendre* ou de *témoigner*. Dès lors, l'article 22, § 9, de la loi belge mise en cause viole le droit de l'Union, puisqu'il ne respecte pas l'esprit de la directive, qui définit les travailleurs protégés « non pas à partir de critères formels, mais sur la base du rôle que ces travailleurs ont pu jouer au bénéfice de la personne protégée et qui a pu conduire l'employeur concerné à prendre des mesures défavorables à leur encontre »<sup>5</sup>.

Cette lecture de l'article 24 de la directive 2006/54/CE nous semble très pertinente, car nombre de travailleurs constatent des discriminations sur le lieu de travail, mais les victimes n'en sont pas forcément conscientes. Selon des chiffres datant de 2012, 17 % des travailleurs disaient avoir été victimes de discrimination ou harcèlement, tandis que 34 %, soit le double, affirmaient avoir été témoins de tels actes<sup>6</sup>. Pour que la lutte contre les discriminations soit effective, il est impératif que les travailleurs puissent intervenir en faveur des personnes discriminées tout en étant protégés à l'égard des risques de rétorsion de la part de leur employeur.

Selon nous, la Cour aurait pu s'en tenir au raisonnement présenté ci-dessus et constater simplement que la loi belge était contraire à la directive sur cette base. Tel ne fut cependant pas le cas, comme nous le verrons ci-après.

## 2 Le renfort de la protection juridictionnelle effective

La Cour poursuit son raisonnement en se référant à l'article 17, paragraphe 1, de la directive 2006/54/CE, selon lequel les États membres veillent à ce que des procédures judiciaires visant à faire respecter les obligations découlant de ladite directive soient accessibles à toutes les personnes qui s'estiment lésées par la non-application à leur égard du principe de l'égalité de traitement. La Cour rappelle que cet article est une application du principe de protection juridictionnelle effective, ancré dans les traditions constitutionnelles des États membres et la Convention européenne de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales, et réaffirmé à l'article 47 de la Charte des droits fondamentaux de l'Union européenne<sup>7</sup>.

À cet égard, la Cour se réfère notamment à l'arrêt *Coote*<sup>8</sup>. Dans cet arrêt déjà ancien, la Cour avait jugé que le principe de protection juridictionnelle effective « serait privé de l'essentiel de son efficacité si la protection qu'il confère n'incluait pas les mesures [qu'un] employeur pourrait être amené à prendre en réaction à une action en justice engagée par un salarié »<sup>9</sup> pour faire respecter l'égalité de traitement. En d'autres termes, la Cour avait rattaché la protection contre les mesures de rétorsion au principe de protection juridictionnelle effective. La Cour applique par analogie ce

raisonnement aux travailleurs ayant « de manière formelle ou informelle, pris la défense de la personne protégée ou témoigné en sa faveur »<sup>10</sup>. En effet, ceux-ci pourraient être dissuadés d'intervenir en faveur de la personne protégée s'ils n'étaient pas eux-mêmes protégés contre d'éventuelles mesures de rétorsion de la part de l'employeur.

À notre sens, la mobilisation du principe de protection juridictionnelle effective permet d'étendre la conclusion de la Cour à toutes les directives en matière de lutte contre les discriminations. En effet, seule la directive 2006/54/CE comporte un considérant visant expressément les travailleurs « défendant une personne protégée (...) ou témoignant en sa faveur ». Toutefois, selon nous, le renvoi au principe de protection juridictionnelle effective permet d'étendre cette protection des travailleurs au-delà du champ d'application de la directive 2006/54/CE (à savoir la discrimination fondée sur le sexe en matière d'emploi et de travail) et de couvrir ainsi d'autres formes de discrimination (telles que celles prohibées, notamment, par la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000, portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail, ou par la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique).

Si tel n'était pas le cas, l'on aboutirait à une aberration : il serait illogique qu'un travailleur prenant la défense d'une victime de discrimination soit protégé lorsque la discrimination alléguée est fondée sur le sexe et non lorsque celle-ci repose sur l'origine ethnique, sur la religion ou sur le handicap.

En conséquence, le constat posé par la Cour dans l'arrêt commenté vaut également pour les deux autres lois belges anti-discrimination, qui prévoient des conditions formelles analogues à l'article 22, § 9, de la loi « genre »<sup>11</sup>. Quel que soit le motif de la discrimination alléguée, les défenseurs des victimes de discrimination ont donc droit à la même protection que ces dernières à l'égard d'éventuelles mesures de rétorsion de la part de leur employeur.

Enfin, la Cour termine en soulignant que l'article 22, § 9, de la loi belge « n'énonce pas de simples règles procédurales ou probatoires, mais tend, en tout cas également, à cerner la catégorie de travailleurs protégés contre les mesures de rétorsion d'une manière plus restrictive »<sup>12</sup> que ce qui est prévu par la directive 2006/54/CE. En effet, les travailleurs, comme la gérante en cause, qui apportent une *aide informelle* aux victimes de discrimination sont exclus du bénéfice de la protection en droit belge.

La portée du principe de protection juridictionnelle effective affecte donc non seulement les règles d'ordre procédural (*stricto sensu*), mais aussi les dispositions de droit matériel adoptées par les États membres en matière d'égalité de traitement et de non-discrimination. Ainsi, cet arrêt démontre les potentialités du principe de protection juridictionnelle effective pour l'application du droit européen de la non-discrimination, comme l'arrêt *Pontin* l'avait déjà mis en évidence<sup>13</sup>.

(4) Voy. points 27-28 de l'arrêt commenté. (5) Voy. point 29 de l'arrêt commenté. (6) A. Zorbas et G. Zorbas, « Réalité et ampleur du harcèlement et des risques psychosociaux », in *Risques psychosociaux, harcèlement et violences au travail*, Bruxelles, Larcier, 2016, p. 55. (7) Voy. point 32 de l'arrêt commenté. (8) Arrêt du 22 septembre 1998, *Coote*, aff. C-185/97, EU:C:1998:424. (9) Voy. point 24 de l'arrêt *Coote*. (10) Voy. point 34 de l'arrêt commenté. (11) Article 16, § 5, de la loi du 10 mai 2007 tendant à lutter contre certaines formes de discrimination ; article 14, § 5, de la loi du 30 juillet 1981 tendant à réprimer certains actes inspirés par le racisme ou la xénophobie. (12) Voy. point 36 de l'arrêt. (13) Arrêt du 29 octobre 2009, *Pontin*, aff. C-63/08,



## Commentaires

Néanmoins, cet arrêt laisse certaines questions en suspens, que la jurisprudence devra clarifier.

### 3 Des interrogations à résoudre

Une première question demeure sans réponse : quels sont les critères utiles pour déterminer qu'un travailleur a défendu une victime de discrimination dans une situation donnée ? La Cour sera sans doute amenée à clarifier cette question. À notre sens, l'interprétation la plus apte à garantir une protection juridictionnelle effective serait de protéger tout travailleur, dès lors qu'il fait l'objet d'une mesure de rétorsion, quelle que soit la nature de son implication dans la défense de la victime présumée.

Ensuite, une deuxième question découle directement du libellé de l'article 24 de la directive 2006/54/CE, qui protège les travailleurs contre une mesure de rétorsion prise « en réaction à une plainte formulée au niveau de l'entreprise ou à une action en justice ». Supposons, dans le cas présent, que Mme Hakelbracht

n'ait pas porté plainte, mais que l'entreprise ait malgré tout décidé de licencier la gérante en raison de sa prise de position. Madame Vandebon peut-elle bénéficier de la protection applicable alors que la mesure de rétorsion n'est pas adoptée en réaction à une plainte ?

### Conclusion

En définitive, cet arrêt contribue à donner au droit de la non-discrimination son plein effet, sous l'angle tant du droit matériel que des règles procédurales et probatoires. Tout travailleur qui apporte son soutien à la victime d'une discrimination prohibée, de manière formelle ou informelle, est protégé contre les mesures de rétorsion. Dès lors, les États membres, et singulièrement leurs juridictions, ne peuvent refuser à un travailleur le bénéfice de la protection contre les rétorsions, au motif que l'aide qu'il aurait apportée ne répondrait pas à certaines exigences formelles. Pour justifier cette protection, la Cour s'appuie sur le principe de protection juridictionnelle effective, qui trouve ici une nouvelle application.

EU:C:2009:666.

## Arrêt « Fashion ID » : qui est le « responsable du traitement » des données sur un site Internet incorporant un renvoi à un réseau social ?

Peter Craddock<sup>(\*)</sup>

- **Le gestionnaire d'un site Internet contenant un module pour le partage de contenu sur un réseau social doit être qualifié de (co-)responsable de certains traitements de données à caractère personnel rendus possibles par ce module**
- **Cet arrêt a des conséquences importantes pour les gestionnaires de sites Internet et ouvre la porte à des interrogations plus larges quant à l'étendue du concept de « responsable du traitement »**

Le 29 juillet 2019, la Cour de justice de l'Union européenne (ci-après la « Cour ») a déclaré dans son arrêt *Fashion ID*<sup>1</sup> que le gestionnaire d'un site Internet (ci-après « l'éditeur ») contenant un module pour le partage de contenu sur un réseau social doit être qualifié de (co-)responsable de certains traitements de données à caractère personnel rendus possibles par un tel module.

Cet arrêt a des conséquences pratiques importantes pour les éditeurs et contient des considérations ouvrant la porte à des interrogations plus larges quant à l'étendue du concept de « responsable du traitement », concept fondamental du droit de la protection des données.

<sup>(\*)</sup> L'auteur est avocat au barreau de Bruxelles et peut être contacté à l'adresse suivante : peter.craddock@nautadutilh.com. <sup>(1)</sup> Arrêt du 29 juillet 2019, *Fashion ID*, aff. C-40/17, EU:C:2019:629 (ci-après « l'arrêt commenté »).

